

## Darovacia zmluva

uzatvorená medzi zmluvnými stranami podľa § 628 až 630 Občianskeho zákonníka

**Darca:** **Národná banka Slovenska**  
sídlo: Imricha Karvaša 1, 813 25 Bratislava 1  
zastúpený:  
IČO: 30844789  
DIČ: 2020815654  
IČ DPH: SK2020815654

a

**Obdarovaný: Národný ústav detských chorôb**  
sídlo: Limbová 2643/1, Bratislava – mestská časť Nové Mesto, 831 01  
zastúpený:  
IČO: 00607231  
DIČ: 2020848368  
IČ DPH: SK 2020848368  
bankové spojenie:  
č. účtu:  
Zapísaný v Registri organizácií vedenom Štatistickým úradom Slovenskej republiky

uzavreli ako zmluvné strany túto darovaciu zmluvu (ďalej len „zmluva“):

### Čl. I

#### Predmet a účel darovania

1. Darca za podmienok dohodnutých touto zmluvou daruje obdarovanému finančný dar vo výške 10 000 € (slovom: desaťtisíc eur) (ďalej len ako „dar“), ktorý sa obdarovaný zaväzuje použiť na zakúpenie ventilačného systému „Vapotherm Precision Flow“.
2. Obdarovaný vyhlasuje, že dar prijíma a zaväzuje sa ho použiť na účel vymedzený v čl. I bode 1 tejto zmluvy a splniť záväzky uvedené v tejto zmluve.
3. Darca poskytne dar obdarovanému prevodom na účet obdarovaného uvedený v záhlaví tejto zmluvy v lehote do 30 dní od podpisu tejto zmluvy oboma zmluvnými stranami.

### Čl. II

#### Použitie daru

1. Obdarovaný sa zaväzuje použiť dar na účel stanovený podľa čl. I bodu 1 tejto zmluvy. Obdarovaný sa zaväzuje darcu vopred informovať o všetkých skutočnostiach, ktoré by bránili použitiu daru na stanovený účel alebo v dohodnutej lehote.
2. Obdarovaný sa zaväzuje dar použiť na stanovený účel do 31. 12. 2025. V prípade, že obdarovaný nie je schopný splniť podmienku podľa predchádzajúcej vety a to čo i len sčasti, je povinný bezodkladne čo sa o takejto skutočnosti dozvedel požiadať darcu o predĺženie lehoty na použitie daru.

3. Obdarovaný sa zaväzuje preukázať darcovi použitie daru v súlade s touto zmluvou najneskôr do 5.1.2026.

4. Obdarovaný sa zaväzuje umožniť darcovi na základe jeho žiadosti vykonanie obhliadky predmetu, ktorý bol zaobstaraný z darovaných prostriedkov podľa čl. I bodu 1 tejto zmluvy.

### **Čl. III Vrátenie daru**

1. Obdarovaný je povinný dar alebo jeho časť vrátiť darcovi bez zbytočného odkladu po tom, čo zistí, že nastala udalosť na základe ktorej nie je možné použitie daru na dohodnutý účel v lehote stanovenej touto zmluvou.

2. Porušenie povinností obdarovaného uvedených v čl. II bode 2 a 3 sa považuje za podstatné porušenie zmluvných povinností obdarovaného zakladajúce právo darcu na odstúpenie od tejto zmluvy a žiadať vrátenie daru v lehote určenej darcom.

### **Čl. IV Osobitné dojednania**

1. Použitie názvu alebo loga darcu v súvislosti s podporovaným účelom je možné len s predchádzajúcim súhlasom darcu. Obdarovaný je povinný vopred požiadať darcu o odsúhlasenie spôsobu prezentácie a použitia loga darcu. Odsúhlasenie sa realizuje formou emailovej komunikácie.

2. Odstúpenie od tejto zmluvy sa doručuje druhej zmluvnej strane na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy. Účinky odstúpenia nastanú dňom doručenia oznámenia o odstúpení od zmluvy. Za doručenie sa považuje aj nevyzdvihnutie doporučenej zásielky na pošte v odbernej lehote a to dňom uloženia zásielky alebo odmietnutie jej prevzatia a to dňom odmietnutia.

3. V prípade omeškania obdarovaného s vrátením daru je darca oprávnený požadovať úroky z omeškania určené všeobecne záväzným právnym predpisom pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.

### **Čl. V Záverečné ustanovenia**

1. Túto zmluvu je možné dopĺňať alebo meniť výlučne po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

2. Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú upravené touto zmluvou, sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.

3. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých darca dostane tri rovnopisy a obdarovaný dostane jeden rovnopis.

4. Táto zmluva (vrátane jej dodatkov) patrí medzi povinne zverejňované zmluvy podľa ustanovení § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej ako „Zákon o slobode informácií“) v spojení s § 47a Občianskeho zákonníka. Obdarovaný súhlasí so zverejnením tejto zmluvy vrátane jej dodatkov na webovom sídle darcu.

5. Darca pri spracovaní osobných údajov dotknutých osôb obdarovaného na účely plnenia tejto zmluvy postupuje v súlade so zákonom č.18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EU) č. 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracovaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/45/ES. Informácia o podmienkach spracúvania osobných údajov dotknutých osôb je zverejnená na webovom sídle darcu: <https://www.nbs.sk/sk/ochrana-osobnych-udajov>.

6. Táto zmluva nadobúda platnosť a je pre zmluvné strany záväzná odo dňa jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán; ak oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán nepodpíšu túto zmluvu v ten istý deň, tak rozhodujúci je deň neskoršieho podpisu. . Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

7. Zmluvné strany (každá za seba) zhodne vyhlasujú, že sú oprávnené nakladať s predmetom zmluvy a že ich zmluvná voľnosť nie je žiadnym spôsobom obmedzená. Zároveň zmluvné strany (každá za seba) zhodne vyhlasujú, že táto zmluva nebola uzavretá v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok pre niektorú zo zmluvných strán. Súčasne zmluvné strany (každá za seba) zhodne vyhlasujú, že sa s touto zmluvou pred jej podpísaním dôkladne oboznámili, jej obsahu porozumeli, v celom rozsahu s ňou súhlasia a zaväzujú sa ustanovenia tejto zmluvy dobrovoľne plniť, pričom zmluvné strany prostredníctvom svojich zástupcov túto zmluvu podpísali na znak toho, že je určitá a zrozumiteľná, a že zodpovedá ich slobodnej a vážnej vôli.

V Bratislave dňa 11.6.2024

V Bratislave dňa 19.6.2024

Za darcu:

Za obdarovaného: